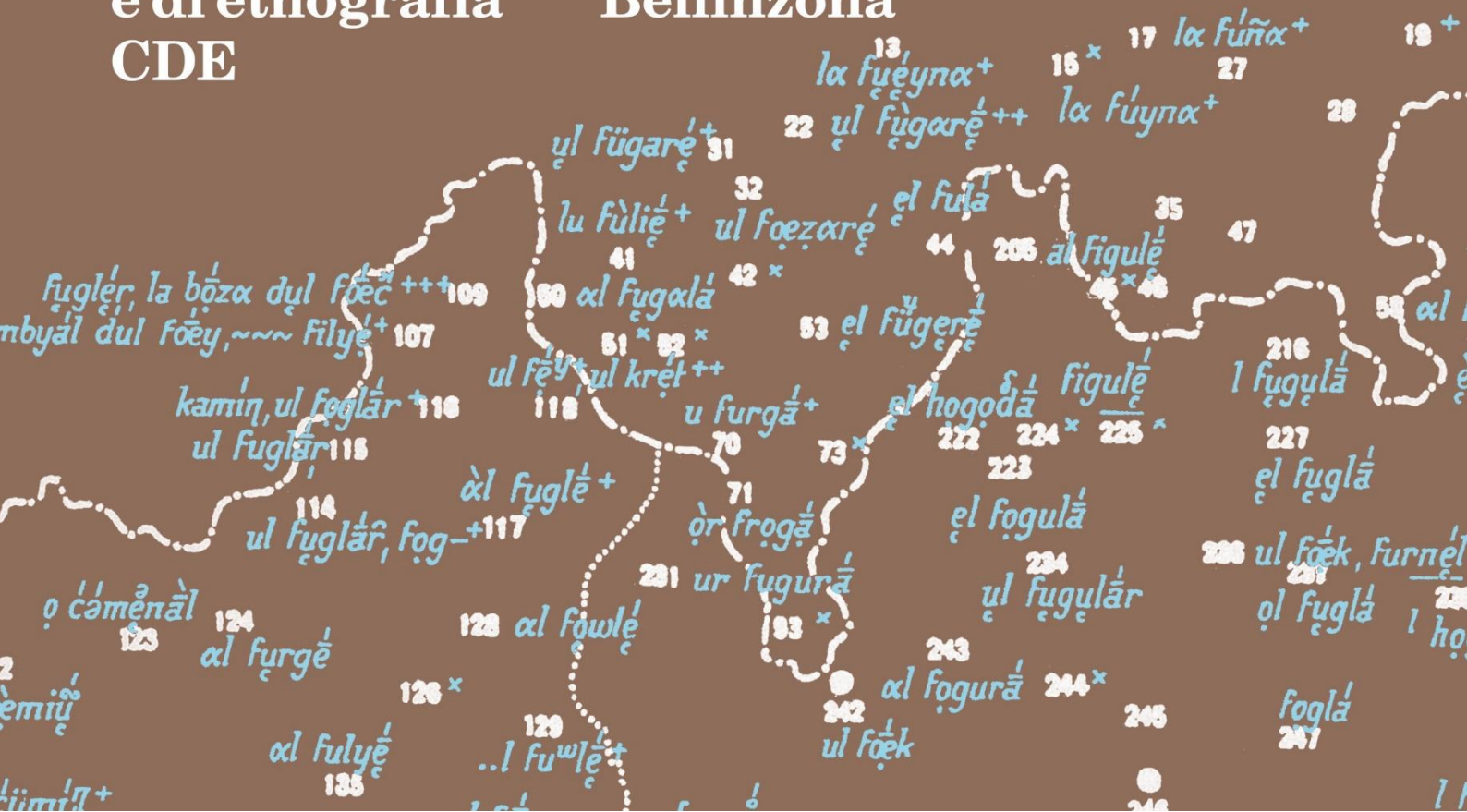


Corsi estivi 2025

25 – 29 agosto

Bellinzona



Struttura del programma

Ogni giornata è articolata in lezioni frontali e momenti di approfondimento, tra cui le presentazioni dello "schedario", dedicate a progetti di ricerca e lavori accademici presentati da corsisti o collaboratori.

Orari delle lezioni

Le lezioni si tengono generalmente dalle **09.00 alle 11.45** e dalle **14.00 alle 16.45**, con una pausa di circa **15 minuti ogni ora**.

Per facilitare gli spostamenti dei partecipanti, **lunedì** i corsi inizieranno **nel primo pomeriggio**, mentre **venerdì** termineranno **a fine mattinata**.

Al termine delle lezioni, a partire dalle **17.00**, sono previste le **presentazioni dei progetti** proposti e una **breve visita al Centro**.

Abstract & schede biografiche docenti

Lunedì 25 agosto – martedì 26 agosto

Franco Fanciullo

Un momento di storia linguistica italo-romanza: Clemente Merlo di fronte alla “ventata” neolinguistica
Problematiche etimologiche in ambito italo-romanzo

Martedì 26 agosto – mercoledì 27 agosto

Elda Morlicchio

La lessicografia storico-etimologica tra germanico e italo-romanzo. I Germanismi nel *Lessico Etimologico Italiano*

Mercoledì 27 agosto – giovedì 28 agosto

Mario Wild

Geolinguistica storica. Metodi e strumenti (digitali)

Giovedì 28 agosto – venerdì 29 agosto

Iride Valenti

Lessicografia dialettale, lessicologia e ricostruzione culturale: esperienze sul campo e metodi di ricerca

Lunedì 25 agosto – martedì 26 agosto

Abstract: Franco Fanciullo

Un momento di storia linguistica italo-romanza: Clemente Merlo di fronte alla “ventata” neolinguistica

In occasione del centenario (2024/2025) della rivista *L'Italia Dialettale*, uno sguardo alla figura del suo fondatore, quel personaggio dalle molte sfaccettature, in positivo e in negativo, che è stato Clemente Merlo (1879-1960): magistrale nel mettere a frutto l'analisi dei dettagli anche più piccoli ma, nello stesso tempo, refrattario, e non poco, a uscire dai ben collaudati binari della “metodologia ricevuta”, che, nel suo caso, è la metodologia di stampo neogrammatico, filtrata attraverso l'opera di G. I. Ascoli ma anche, in qualche modo, estremizzata rispetto alle posizioni ascoliane.

Problematiche etimologiche in ambito italo-romanzo

Problemi etimologici in ambito italo-romanzo: l'etimologia in bilico fra percorso scientifico *pleno iure* e itinerario “artistico-creativo”, che nasce dalle capacità intuitive di chi si atteggia a etimologo (soluzione etimologica come “lampadina che si accende”) – ciò che, per altro, oggi viene non poco facilitato dall'ampia diffusione di testi che, in sé, sarebbero per lo più qualificati (le “Guide rosse” del TCI, ad es.) e, più ancora, dalla televisione (in programmi di informazione come anche di intrattenimento “serio”) e dai nuovi media.

Lunedì 25 agosto – martedì 26 agosto

Scheda biografica: Franco Fanciullo

Salentino di origine e laureato a Pisa in anni ormai lontani, dal 1987 al 2021 (anno dell'uscita dal ruolo) Franco Fanciullo ha insegnato materie linguistiche nelle università di Potenza, Viterbo, Torino e Pisa, continuando poi a insegnare Dialettologia (a Pisa) fino al 2025. Si è occupato e si occupa ancora di linguistica storica, di linguistica e dialettologia italiane, di lingue in contatto nel Mediterraneo del medioevo nonché di etimologia italiana e dialettale (e dal 1982 fino agli anni del Covid, 2020 e dintorni, ha collaborato alla redazione del *LEI* o *Lessico Etimologico Italiano*). Ha al suo attivo circa duecento pubblicazioni (tra cui il manuale *Introduzione alla linguistica storica*, edito a Bologna dal Mulino [4a ed., rivista e ampliata, del 2022] e i volumetti *Prima lezione di dialettologia*, edito a Roma-Bari, Laterza, 2015, e *Dialetti d'Italia: Puglia e Salento*, edito a Roma, Carocci, 2025); dal numero 65 (anno 2004) dirige la rivista pisana *L'Italia Dialettale* (di cui è ora in stampa il numero 86, 2025), mentre dal 2009 è condirettore della rivista *Lingua e Stile*.

Martedì 26 agosto – mercoledì 27 agosto

Abstract: Elda Morlicchio

La lessicografia storico-etimologica tra germanico e italoromanzo.

I Germanismi nel *Lessico Etimologico Italiano*

Gli incontri intendono mostrare le vicende del contatto linguistico e culturale tra popolazioni germaniche e romanze, con particolare attenzione al periodo più antico. Dopo un'introduzione generale sulle lingue germaniche antiche e moderne che hanno lasciato tracce nell'italoromanzo si analizzerà una selezione di lemmi, scelti tra quelli già pubblicati o in preparazione per la sezione Germanismi del *Lessico Etimologico Italiano*. Attraverso questi esempi si illustreranno problemi e metodi dell'analisi storico-etimologica dell'elemento germanico in italiano.

Argomenti: le lingue germaniche; i 'superstrati germanici' nell'italoromanzo; materiali per lo studio dell'elemento germanico in italiano; studio di casi.

Martedì 26 agosto – mercoledì 27 agosto

Scheda biografica: Elda Morlicchio

Dal 2004 professoressa di Storia della lingua e linguistica tedesca (Università di Napoli L'Orientale), è stata docente di Filologia Germanica (Università di Napoli Federico II). Dirige la rivista “Annali-Sezione Germanica”. Ambiti di ricerca recenti: contatto linguistico tra italiano e lingue germaniche dal Medioevo a oggi; linguistica e storia della lingua tedesca; lingua e cultura longobarda. Dal 1995 è responsabile della sezione *Germanismi* del *Lessico Etimologico Italiano*, fondato da Max Pfister (†) e ora diretto da Elton Prifti e Wolfgang Schweickard. È PI del progetto PRIN 2022 “LeGeRe - LEI Germanismi Reloaded”; è stata coordinatrice del progetto “Lessicografia e contatto linguistico tra germanico e italo-romanzo” (Istituto Italiano di Studi Germanici). Tra le sue pubblicazioni: [*Romance in Contact With Germanic*](#). In M. Loporcaro (Ed.), *Oxford Encyclopedia of Romance Linguistics*, 2025; *La Filologia germanica e le lingue moderne* (con S. Leonardi), 2009; *Contatti linguistici: tedesco e Italo-romania/Alpi orientali*. In G. Ernst et al. (a c. di), *Romanische Sprachgeschichte. Ein internationales Handbuch zur Geschichte der romanischen Sprachen*, 2006: 1677-1685.

Mercoledì 27 agosto – giovedì 28 agosto

Abstract: Mario Wild

Geolinguistica storica. Metodi e strumenti (digitali)

Il corso si articolerà in due blocchi tematici principali. La prima parte, più generale e panoramica, sarà dedicata a questioni di metodo e di storia della disciplina: nonostante la formulazione delle cosiddette “norme areali” (M.G. Bartoli), volte a interpretare in chiave diacronica la variazione diatopica, l’arricchimento della linguistica storica con la dimensione geografica (Jules Gilliéron, Jakob Jud, Karl Jaberg, ecc.) non si tradusse nella creazione di una geolinguistica storica/diacronica intesa come uno studio sistematico e strutturale del mutare della situazione geolinguistica nel tempo. La seconda parte, più pratica ed empirica, avrà lo scopo di introdurre una serie di strumenti (prevalentemente digitali) che ora ci avvicinano all’obiettivo di una geolinguistica storica, facendo tesoro di alcuni esempi di ricerca concreti e discutendo criticamente i vantaggi e i pericoli dei mezzi digitali.

Mercoledì 27 agosto – giovedì 28 agosto

Scheda biografica: Mario Wild

Dal 2022 è ricercatore post-doc all'interno del progetto *Mappatura dell'ItaloRomanzo Antico* (MIRA) presso l'Università di Zurigo, dopo essersi laureato e addottorato presso lo stesso ateneo. Ha collaborato alla *Grammatica storica del romanesco* e ha insegnato alle Università di Zurigo e di Bergamo. Sta per uscire la sua monografia *Aspetti di morfologia e morfosintassi dei dialetti perimediani*, Tübingen 2025. I suoi principali interessi di ricerca sono la morfologia e la morfosintassi delle varietà italoromanze (in prospettiva prevalentemente diacronica), la dialettologia italiana e la geolinguistica (storica).

Giovedì 28 agosto – venerdì 29 agosto

Abstract: Iride Valenti

**Lessicografia dialettale, lessicologia e ricostruzione culturale:
esperienze sul campo e metodi di ricerca**

Per il corso si prevedono due lezioni di carattere seminariale.

Nella prima, si introdurrà il problema della realizzazione dei vocabolari dialettali: si farà riferimento all'esperienza dell'Opera del Vocabolario Siciliano (che conserva un archivio di quasi un milione di schede lessicografiche e ben quattromila fogli di questionari, prodotti dagli inizi degli anni Cinquanta fino all'ultimo scorcio del Novecento), ma anche all'esperienza delle successive opere di lessicografia dialettale realizzate in seno alla scuola catanese dai primi anni Duemila ad oggi.

Nella seconda, si entrerà nel laboratorio di ricerca della docente e si osserverà in che modo, a partire dall'esperienza lessicografica, sia stato possibile affinare le ricerche lessicologiche e procedere, per loro tramite, alla definizione di nuovi paradigmi interpretativi utili non solo alla ricostruzione della formazione del siciliano in epoca medievale, ma anche all'identificazione di non pochi fenomeni di contatto linguistico.

Giovedì 28 agosto – venerdì 29 agosto

Scheda biografica: Iride Valenti

PhD in Filologia moderna (curriculum linguistico), è professoressa di “Glottologia e Linguistica” nel Dipartimento di Scienze Umanistiche dell’Università di Catania. Si occupa in particolare di: a) linguistica storica e interlinguistica (con particolare riferimento all’interferenza galloromanza e galloitalica tra XI e XIII sec. in Sicilia e alla componente toscana del siciliano); b) lessicografia e lessicologia (anche in riferimento alla fraseologia); c) storia linguistica dell’emigrazione italiana nel mondo (in particolare in Tunisia); d) inventività linguistica e plurilinguismo nella lingua letteraria; d) storia della linguistica siciliana. Tra i suoi lavori, si possono ricordare il *Vocabolario storico-etimologico dei gallicismi nel siciliano* (Palermo, Centro di Studi filologici e linguistici siciliani, 2022), primo classificato al premio nazionale “Tullio De Mauro - Dizionari” 2024, e i saggi su *l’Italiano residuale e resiliente tra discendenti dell’emigrazione italiana postunitaria in Tunisia. Un primo approccio* (“Studi Emigrazione”, 2022) e su *Il repertorio linguistico della Sicilia rinascimentale nell’opera lessicografica di L.C. Scobar* (“RILD”, 2021). Attualmente è componente dei Comitati direttivi della Società Italiana di Glottologia e del Centro di Studi filologici e linguistici siciliani.

Iscrizione & Borse di studio

Iscrizione online su: www.ti.ch/cde (sezione "[Corsi estivi](#)")

Scadenza iscrizione: **25 luglio 2025**

Richieste di borse di studio: **18 luglio 2025**, tramite il [formulario d'iscrizione](#).

Il Centro di dialettologia e di etnografia assegna **10 borse di studio da CHF 250.–**

Destinatari: **studenti universitari di ogni grado**; per studenti stranieri è richiesta una **buona conoscenza dell'italiano**.

I vincitori si impegnano a frequentare l'intera settimana e le eventuali attività formative.

La selezione sarà effettuata dalla **Direzione del CDE**.

Informazioni pratiche

Tassa d'iscrizione e borse di studio

La tassa di iscrizione ai Corsi estivi ammonta a **fr. 100.-**,
da versare **il primo giorno** (solo in contanti)

Il montante delle borse di studio verrà corrisposto ai vincitori i primi giorni dei Corsi.

Sede

I corsi si svolgono a **Bellinzona**, nella **sala conferenze di Palazzo Franscini**,
in Viale Stefano Franscini 30a, sede del Centro di dialettologia e di etnografia.

Condizioni di partecipazione

Possono iscriversi studenti di ogni grado universitario, dottorandi e ricercatori.

Lingua dei corsi

Le lezioni si tengono in **italiano**.

Agli studenti stranieri è richiesta una **buona comprensione dell'italiano**.

Informazioni pratiche

Attestati e riconoscimenti

Verrà rilasciato un **attestato di frequenza** a chi parteciperà regolarmente.

Nelle università i corsi possono essere **riconosciuti nel piano di studi**, secondo le modalità stabilite dai singoli atenei.

Schedario

I corsisti interessati a presentare i propri progetti in questa sezione sono pregati di indicarlo nel formulario di iscrizione e di annunciarsi presso la segreteria del Centro di dialettologia e di etnografia.

Soggiorno

I corsisti hanno la possibilità di alloggiare presso le strutture ricettive di Bellinzona e dintorni.

Informazioni pratiche

Frequenza e rinunce

Con l'iscrizione i corsisti si impegnano a seguire regolarmente le lezioni; in caso di impossibilità a frequentare, per malattia o altri impegni, gli iscritti dovranno contattare la segreteria dei corsi **entro il 15 agosto 2025**.

Comunicazioni

Gli iscritti riceveranno una **email con le informazioni pratiche** circa 10 giorni prima dell'inizio dei corsi.

Contatti

Centro di dialettologia e di etnografia

Viale Stefano Franscini 30a

CH – 6500 Bellinzona

+41 91 814 14 50

decs-cde@ti.ch



I Corsi estivi godono del sostegno di:



Come raggiungerci

[Scarica l'immagine](#)

